

Morgodik.

196.

O return a Sant Iann. ar-Biz,
D'act, Morgodik, a brometis

Birwixenn James, feunteun
Mod-och, Morgot, na eurauffann.

- Salu-ho-Kruz, aotro, trugerey
Na veritann ket un dra-se.

Ehui a zo Mab ar c'housiller,
Me a zo Merzh ar jardiner.

- Wit-oy di veza Mab a di braz,
Morgodik, me n' rann ket a gaz,
Hant ma hallinn-me beza well
Euz ho karantez, ^{amitie} rask merwell. -

- Ma amitie, ket ma vevinn,
Wit-se, aotro, ho assuinn;
Se, aotro, ho assuri'inn,
Mod nann ez han da dinii. -

Morgodik, din-me lavaret,
Petra' zo Kourz niam c'haret ket?

Petra' zo Kourz niam c'haret ket,
No e'm euz mado, ehui n'ho euz ket. -

- Hag ho ge mado, me-z-hi, aotro,
Me im euz genet, hag ho tal'ho, (talvo?)

Hag a dalv muioc'h ma genet
Wit kemmañ mad ho euz ar bed.

197.

'Wid-on me da veza diste,
 Ha beza merch u gardine,
 Me vas lenn, skriva wat bapet,
 Koulez ma vas mab u chomille.
 - No arzet, - No arzet, ma Douzik Koant,
 E'kui deufe ganiz un de d'am chamer?
 E'kui deufe ganiz un de d'am chamer,
 a bemp kant skod n'ho k'rai koutant,
 - Noiret, uetro, ho pemp kant skod,
 De zait-int d'an nep a garsed;
 Ha zait-int d'ann nep a garsed,
 'Wid-on me n'ho goulenmanz k'ed. -
 - No arzetik, lavard. e'kui d'iz,
 E'kui deufe ganin-me d'am zi?
 E'kui deufe ganiz-me d'am zi,
 Me devo unoch disourzi?
 Me ho k'risiko e' goeg,
 E'bour e' pemp ha k'adrine. -
 - An goeg, uetro, zo d'ann iliz
 Hag e' pemp a zo d'at bouretiz;
 D'ann d'ur-geut il u'chaline,
 Me n'c'houlennan n'kuz an-he;
 E'ann diavol k'iz e' ma ligne
 Na e'z bet de' skod a leze;

178.

- Ma eur bit dek skod a levan,
Ma v'ouzonn ked al c'houtyou-se.

D'inn d'ho goulem, M'arzet d'ho ti,
Ma ret ket a wall-respout d'ig,
Met roid d'in al respout-vad,
Vel ma roas ho mamm d'ho tud.

- Ho! euz ar goulem a respit,
Uetro, a veat respontet!

Brag mat goulemet agreabl,
C'hoi vo respontet favorabl,
Ha mat goulemet dishonret,
Ho Koupliment finisso prest.

- M'arzet d'ig, lavarret c'hoi d'ig,
Brema gu'z och dimezet d'ig;
Brema gu'z och dimezet d'ig,
Ha c'hoi an c'harr dreist gub-hini? -

- Oh! in sel, ho kerd' rum-me
'Vel m'ambige gend, Koutig leve;
Ma vizait ar prison laket,
Endann tri alchouez ranfermet,
Ma anzathje ma koll leve
Luid ho tennaz a-c'hann! -

Marc'hant Eulap.
Disket gant hi mamm,
groua ar Maillot, a Blouyiel.